



Žádost o udělení schengenského víza
Tento formulář žádosti je zdarma
Анкета для отримання Шенгенської візи
Безкоштовний бланк

FOTO

ФОТО

3,5 x 4,5

1. Příjmení / Прізвище ANDREIEVA				ČÁST VYHRAZENÁ ÚŘADŮM ЗАПОВНЮЄТЬСЯ СПІВРОБІТНИКАМИ ПОСОЛЬСТВА Datum podání žádosti: Číslo žádosti o vízum:	
2. Rodné příjmení (dříve užívané(á) příjmení) / Прізвище при народженні/попереднє прізвище AVRAMENKO					
3. Křestní jméno (jména) / Ім'я NATALIIA					
4. Datum narození(den– měsíc–rok) / Дата народження (день–місяць–рік) 25.08.1982		5. Místo narození/ Місце Народження SAMBIR		7. Současná státní příslušnost/ Громадянство UKRAJINA	
		6. Země narození/ Країна Народження UKRAJINA		Státní příslušnost při narození, pokud se liší/Громадянство при народженні, якщо відмінне від теперішнього:	
8. Pohlaví / Стать ☐ muž/Чоловік ☒ žena/Жінка		9. Rodinný stav/Громадянський стан ☐ svobodný/á /Неодружений/а ☒ ženatý/vdaná/ Одружений/а ☐ rozvedený/á/Розлучений/а ☐ vdovec/vdova/ Вдівець/а ☐ jiný (prosím upřesněte) Інше (уточніть)/			
10. V případě nezletilých osob: příjmení, jméno, adresa (pokud se liší od adresy žadatele) a státní příslušnost vykonavatele rodičovské odpovědnosti/poručníka nebo opatrovníka/ Для неповнолітніх: прізвище, ім'я, адреса (якщо відрізняється від адреси заявника) та громадянство особи, що має батьківські права або є офіційним опікуном:					
11. Případně národní identifikační číslo/ Особистий ідентифікаційний номер заявника: 1233555					
12. Druh cestovního dokladu/Вид проїзного документу ☒ běžný cestovní pas/Закордонний паспорт ☐ diplomatický pas/ Дипломатичний паспорт ☐ služební pas/ Службовий паспорт ☐ úřední pas/ Офіційний паспорт ☐ zvláštní pas/ Спеціальний паспорт ☐ jiný cestovní doklad(upřesněte)/ Інший проїзний документ (уточніть)					
13. Číslo cestovního dokladu/ Номер проїзного документу: AB54545433		14. Datum vydání/ Дата видачі 12.08.2016		15. Platnost do/ Дійсний до: 12.08.2026	
				16. Vydal/ Ким виданий UKR	
17. Adresa bydliště žadatele a e-mailová adresa/ Поштова адреса та адреса електронної пошти заявника: Antonova 10a, 89600 Mukačevo, Ukrajina e-mailová adresa: andree@gmail.com				Telefonní číslo (číslo)/ Номери telefonů: 050 67 27 111	
18. Bydliště v zemi jiné, než je země, jejíž je žadatel v současné době státním příslušníkem/ Проживає не в країні громадянства: ☒ ne/ Ні ☐ ano/ Так ☐ povolení k pobytu nebo jiný odpovídající doklad/Дозвіл на проживання або еквівалентний документč. / №Platnost do/Дійсний до:					
* 19. Současné zaměstnání/ Посада, на якій працює učitelka					

* 20. Zaměstnavatel, jeho adresa a telefon. U studentů název a adresa vzdělávací instituce/ Роботодавець, адреса та номер телефону роботодавця. Для студентів, назва та адреса навчального закладу. Základní škola č. 27 Školní 18 89600 Mukačevo, Ukrajina, tel. 050 11 11 222		Počet vstupů: ☐ 1 ☐ 2 ☐ více Počet dnů:
21. Hlavní účel(y) cesty/Основна мета подорожі: ☐ turistika/ Туризм ☐ obchod/Ділова ☐ kultura/Культурна ☐ oficiální návštěva/Офіційний візит ☐ zdravotní důvody/Лікування ☐ studium/Навчання ☐ průjezd/Транзит ☐ letištní průjezd/Транзит в аеропорту ☒ jiné (upřesněte)/ Інше (уточніть) zaměstnání ☐ návštěva rodiny nebo přátel/Візит до родичів чи друзів ☐ sport/Спорт		
22. Členský stát (členské státy) určení/Країна чи країни подорожі: Česká republika	23. Členský stát prvního vstupu/Країна першого в'їзду Polsko	
24. Počet požadovaných vstupů/Кількість в'їздів ☐ jeden vstup/один ☐ dva vstupy/два ☒ více vstupů/багато	25. Předpokládaná doba trvání pobytu nebo průjezdu - uveďte počet dnů/Передбачений період перебування або транзиту. Вкажіть кількість днів: 90	
26. Schengenská víza udělená v posledních třech letech/ Шенгенські візи, отримані в останні три роки ☐ ne/Ні ☒ ano/Так. Datum (data) platnosti od/ Дати строку дії візи: 30.09.2016do/по..... 29.01.2017		
27. Dříve odebrané otisky prstů za účelem žádosti o udělení schengenského víza /Відбитки пальців, взяті раніше для отримання Шенгенської візи ☐ ne/Ні ☒ ano/Так Datum, je-li známo/Дата, якщо відома: 26.09.2016		
28. Případné povolení ke vstupu do cílové země/Дозвіл на в'їзд до країни призначення, якщо має місце Udělit/ Ким виданийDoba platnosti od/дійсний з.....do/до		
29. Předpokládané datum příjezdu do schengenského prostoru/Дата в'їзду на територію Шенгенської зони 01.06.2018	30. Předpokládané datum odjezdu ze schengenského prostoru/ Дата виїзду з Шенгенської зони 29.08.2018	
* 31. Příjmení a jméno zvučí osoby nebo zvučích osob v členském státu (členských státech). Pokud jich není, uveďte jméno hotelu (hotelů) nebo adresu dočasného ubytování v členském státu (členských státech)/ Ім'я та прізвище особи чи осіб, що зробили запрошення. В іншому випадку, назва готелю чи готелів або адреса місця чи місць проживання заявника. UBYTOVNA VIOLA		
Adresa a e-mailová adresa zvučí osoby (zvučích osob)/hotelu (hotelů)/доčasného ubytování/Поштова адреса та адреса електронної пошти особи чи осіб, що зробили запрошення, готелю чи готелів або місця чи місць проживання: Zahradní 265, 393 01 Pelhřimov, Česká republika e-mailová adresa: viola@gmail.com	Telefon a fax/ Номери телефону та факсу +420 723 111 111	
* 32. Název a adresa zvučí společnosti/organizace/Назва та адреса підприємства чи організації, що зробила запрошення: Zahradnictví KLAS, Liliová 2, 393 01 Pelhřimov, Česká republika	Telefon a fax společnosti/organizace /Номер телефону та факсу підприємства чи організації: +420 723 222 112	

Příjmení, jméno, adresa, telefon, fax, e-mailová adresa kontaktní osoby ve zvuoci společnosti/organizaci/ Ім'я, прізвище, адреса, номери телефону та факсу та адреса електронної пошти контактної особи на підприємстві чи організації: Karel Krátký, Liliová 2, 393 01 Pelhřimov, Česká republika Telefon: +420 787 111 444 E-mail: kar@seznam.cz							
* 33. Náklady spojené s cestou a s pobytem žadatele hradí/ Витрати на подорож та проживання заявника під час його перебування покриваються: <table border="1"> <tr> <td> Způsoby podpory/Фінансові документи ☒ žadatel sám/самим заявником ☒ hotovost/Готівка ☐ cestovní šeky/Тревел чеки ☒ kreditní karta/Кредитні картки ☐ předplacené ubytování /Оплачене житло ☐ předplacená doprava /Оплачений транспорт ☐ jiný(upřesněte)/Інше(уточніть) </td> <td> ☐ sponzor (zvuoci osoba, společnost, organizace), upřesněte/ приймаючою стороною (уточніть, хазяїном, підприємством чи організацією) ☐ uvedený v poli 31 nebo 32/vkazané v пунктах 31 або 32..... ☐ jiný (upřesněte)/ інше (уточніть) Způsoby podpory/Фінансові документи ☐ hotovost/ Готівка ☐ poskytnutí ubytování/ Заявнику надається житло ☐ pokrytí všech nákladů během pobytu/Всі витрати по перебуванню Покриваються ☐ předplacená doprava/ Оплачений транспорт ☐ jiný (prosím upřesněte)/ Інше (уточніть) </td> </tr> </table>		Způsoby podpory/Фінансові документи ☒ žadatel sám/самим заявником ☒ hotovost/Готівка ☐ cestovní šeky/Тревел чеки ☒ kreditní karta/Кредитні картки ☐ předplacené ubytování /Оплачене житло ☐ předplacená doprava /Оплачений транспорт ☐ jiný(upřesněte)/Інше(уточніть)	☐ sponzor (zvuoci osoba, společnost, organizace), upřesněte/ приймаючою стороною (уточніть, хазяїном, підприємством чи організацією) ☐ uvedený v poli 31 nebo 32/vkazané v пунктах 31 або 32..... ☐ jiný (upřesněte)/ інше (уточніть) Způsoby podpory/Фінансові документи ☐ hotovost/ Готівка ☐ poskytnutí ubytování/ Заявнику надається житло ☐ pokrytí všech nákladů během pobytu/Всі витрати по перебуванню Покриваються ☐ předplacená doprava/ Оплачений транспорт ☐ jiný (prosím upřesněte)/ Інше (уточніть)				
Způsoby podpory/Фінансові документи ☒ žadatel sám/самим заявником ☒ hotovost/Готівка ☐ cestovní šeky/Тревел чеки ☒ kreditní karta/Кредитні картки ☐ předplacené ubytování /Оплачене житло ☐ předplacená doprava /Оплачений транспорт ☐ jiný(upřesněte)/Інше(уточніть)	☐ sponzor (zvuoci osoba, společnost, organizace), upřesněte/ приймаючою стороною (уточніть, хазяїном, підприємством чи організацією) ☐ uvedený v poli 31 nebo 32/vkazané v пунктах 31 або 32..... ☐ jiný (upřesněte)/ інше (уточніть) Způsoby podpory/Фінансові документи ☐ hotovost/ Готівка ☐ poskytnutí ubytování/ Заявнику надається житло ☐ pokrytí všech nákladů během pobytu/Всі витрати по перебуванню Покриваються ☐ předplacená doprava/ Оплачений транспорт ☐ jiný (prosím upřesněte)/ Інше (уточніть)						
34. Osobní údaje rodinných příslušníků občana EU, EHP nebo Švýcarska/ Особисті дані родича, який є громадянином ЄС, СЕП або Швейцарської Конфедерації.							
<table border="1"> <tr> <td colspan="2">Příjmení/Прізвище/а:</td> <td>Jméno (jména)/Ім'я:</td> </tr> <tr> <td>Datum narození/Дата Народження:</td> <td>Státní příslušnost/ Громадянство:</td> <td>Číslo cestovního dokladu nebo průkazu totožnosti/ Номер проїзного документу чи посвідчення особи:</td> </tr> </table>		Příjmení/Прізвище/а:		Jméno (jména)/Ім'я:	Datum narození/Дата Народження:	Státní příslušnost/ Громадянство:	Číslo cestovního dokladu nebo průkazu totožnosti/ Номер проїзного документу чи посвідчення особи:
Příjmení/Прізвище/а:		Jméno (jména)/Ім'я:					
Datum narození/Дата Народження:	Státní příslušnost/ Громадянство:	Číslo cestovního dokladu nebo průkazu totožnosti/ Номер проїзного документу чи посвідчення особи:					
35. Příbuzenský vztah s občanem EU, EHP nebo Švýcarska/Родинний зв'язок з громадянином ЄС, СЕП або Швейцарської Конфедерації ☐ manžel(ka) чоловік/дружина ☐ dítě/син/донька ☐ vnuk/vnučka/онук/онука ☐ závislý předek v přímé linii/ мати/батько на утриманні							
36. Místo a datum/ Місце та дата подачі заяви на оформлення візи Lvov, 16.05.2018	37. Podpis (u nezletilých podpis vykonavatele rodičovské odpovědnosti/zákonného zástupce, poručníka nebo opatrovníka)/ Підпис (замість неповнолітньої дитини підписує один з батьків або опікунів) 						

Jsem si vědom(a), že vízový poplatek se v případě zamítnutí žádosti nevrací/ Мені відомо, що відмова у видачі візи не є підставою для повернення візового збору.

Prohlášení, které je třeba podepsat v případě žádosti o udělení víza pro více vstupů (viz pole č. 24)./ Для заявників на багаторазову візу(див пункт № 24):

Jsem si vědom(a) nutnosti uzavřít na dobu svého prvního pobytu a rovněž na následující pobytu na území členských států dostatečné cestovní zdravotní pojištění./ Мені відомо, щодо необхідності мати медичну страховку як для першої подорожі, так і для наступних поїздок на територію країн-членів ЄС.

* Políčka označená hvězdičkou (*) nevyplňují rodinní příslušníci občanů EU, EHP nebo Švýcarska (manžel, manželka, děti, závislý předek v přímé linii) poživající práva volného pohybu. Rodinní příslušníci občanů EU, EHP nebo Švýcarska předloží doklady, které tento příbuzenský vztah dokládají, a vyplní políčka 34 a 35

/Родичі громадян ЄС, СЕП або Швейцарської Конфедерації (подружжя, діти або батьки на утриманні), які подорожують згідно з угодою про вільне пересування, не зобов'язані заповнювати поля, відмічені зірочкою. Родичі громадян ЄС, СЕП або Швейцарської

Конфедерації мають подати документи, що підтверджують родинний зв'язок та заповнити пункти номер 34 і 35.

(x) Políčka 1-3 je třeba vyplnit v souladu s údaji v cestovním dokladu/Пункти з 1 по 3 необхідно заповнювати відповідно до даних, що фігурують в проїзному документі.

Jsem si vědom(a) následující skutečnosti a jsem s ní srozuměn(a): shromažďování údajů vyžadovaných tímto formulářem žádosti a pořízení mé fotografie, případně odebrání otisků prstů, jsou povinné pro posouzení žádosti; mé osobní údaje, které obsahuje tato žádost, jakož i otisky prstů a fotografie budou předány příslušným orgánům členských států a těmito orgány pro účely rozhodnutí o mé žádosti zpracovány.

Tyto údaje, jakož i údaje týkající se rozhodnutí o mé žádosti nebo rozhodnutí o prohlášení uděleného víza za neplatné, jeho zrušení nebo prodloužení se vloží do vízového informačního systému (VIS) ¹, kde budou uloženy po dobu nejdéle 5 let, během nichž k nim budou mít přístup vízové orgány a orgány provádějící kontroly víz na vnějších hranicích a v členských státech, azylové a přistěhovalecké orgány v členských státech za účelem ověření, zda jsou splněny podmínky k povolení vstupu a pobytu na území členských států, za účelem odhalení osob, které tyto podmínky nesplňují nebo je přestaly splňovat, posouzení žádosti o azyl a určení, kdo je k takovému posouzení příslušný. Za určitých podmínek budou mít k těmto údajům přístup také určené orgány členských států a Europol za účelem prevence, odhalování a vyšetřování teroristických trestných činů a dalších závažných trestných činů. Orgány členského státu, které odpovídají za zpracovávání údajů: Ministerstvo zahraničních věcí ČR, Loretánské náměstí 5, 118 00 Praha 1; Ředitelství služby cizinecké policie PČR, Olšanská 2, P.O. BOX 78, 130 51 Praha 3 a Ministerstvo vnitra ČR, Nad Štolou 3, 170 34 Praha 7.

Je mi známo, že mám právo v jakémkoli členském státu získat informaci o údajích týkajících se mé osoby, které byly vloženy do VIS, a o členském státu, který údaje předal, a právo požadovat, aby údaje, jež se týkají mé osoby a jsou nesprávné, byly opraveny, a aby údaje, které se mne týkají a které byly zpracovány protiprávně, byly vymazány. Orgán, který moji žádost posuzuje, mě bude na mou výslovnou žádost informovat, jakým způsobem mohu vykonávat své právo na kontrolu osobních údajů, které se mě týkají, a jak je mohu podle právních předpisů dotčeného členského státu nechat opravit nebo vymazat, včetně práva na podání opravných prostředků. Stížnosti ve věci ochrany osobních údajů přijímá vnitrostátní orgán dohledu tohoto členského státu: Úřad pro ochranu osobních údajů, ul. Pplk. Sochora 727/27, 170 00 Praha 7.

Prohlašuji, že jsem všechny výše uvedené údaje poskytl(a) podle svého nejlepšího vědomí a svědomí a že jsou správné a úplné. Jsem si vědom(a) toho, že jakékoli nepravdivé prohlášení povede k zamítnutí mé žádosti nebo prohlášení již uděleného víza za neplatné a může vést také k trestnímu stíhání podle právních předpisů členského státu, ve kterém se moje žádost vyřizuje.

Zavazuji se, že opustím území členských států předtím, než skončí platnost víza, které mi bylo uděleno. Byl(a) jsem informován(a) o tom, že samotné vízum jako takové je pouze jedním z předpokladů ke vstupu na evropské území členských států. Udělení víza samo o sobě neznamená, že mám právo na náhradu škody, pokud nesplním příslušná ustanovení čl. 5 odst. 1 nařízení (ES) č. 562/2006 (Schengenský hraniční kodex), a bude mi z tohoto důvodu odepřen vstup. Splnění podmínek ke vstupu bude znovu posouzeno při vstupu na evropské území členských států.

/Мені відома наступна інформація і я з нею погоджуюсь: дані, які потрібно вказати в цій заяві, надання фотографії, і, у разі необхідності, мої відбитки пальців є обов'язковими для розгляду заяви на отримання візи; мої персональні дані та дані, вказані у заяві на отримання візи, а також мої відбитки пальців та фотографія будуть передані до компетентних органів країн-членів ЄС та розглядатимуться цими органами при прийнятті рішення щодо видачі візи.

Ця інформація, а також рішення щодо заяви на отримання візи, анулювання, відкликання або подовження виданої візи зберігатиметься у системі VIS¹ протягом п'яти років та буде доступною для компетентних органів, що здійснюють візовий контроль на зовнішніх кордонах та на території країн-членів ЄС; для міграційних служб, установ, що розглядають надання політичного притулку країн-членів ЄС з метою перевірки виконання вимог в'їзду, законного перебування та проживання на території країн-членів ЄС; з метою устанвлення особистості осіб, які не дотримуються або перестали виконувати ці вимоги; з метою вивчення заяви на отримання політичного притулку та встановлення ступені відповідальності за це. У певних випадках, також зможуть перевіряти ці дані компетентні органи країн-членів ЄС та Європол з метою уникнення, розкриття або розслідування терористичних або інших тяжких злочинів. Установи Чеської Республіки, що уповноважені обробляти дані подані заявником на отримання візи: МЗС ЧР, Лоретанська площа 5, 11800 ПП; відділ Чеської Поліції у справах іноземців вул. Ольшанська 2, Р.О. BOX 78, 13051 ПЗ; МВС ЧР, Над Штолоу 3, 17034, ПП.

Мені відомо, що я маю право отримати від будь-якої країни-члена ЄС мої персональні дані, які фігурують у системі VIS та яка країна їх внесла, а також вимагати виправити ту інформацію, яка є неточною та видалити ті дані, які були отримані нелегально. Якщо я подаю відкрите клопотання, установа, яка обробляє мою заяву, має мене поінформувати яким чином я можу перевірити мої персональні дані та яким чином можна їх виправити або знищити та як це зробити відповідно до внутрішнього законодавства країни-члена ЄС до якої я звернувся. Національна установа, що здійснює контроль (в Чехії - це Чеська агенція з захисту персональних даних, з офісом в Празі 7, вул. Полковника Сохора, 727/27 (поштовий індекс 17000)) вивчає всі клопотання, пов'язані із захистом персональних даних.

Я заявляю, що надав правдиві дані у повному обсязі. Мені відомо, що будь-яка недостовірна інформація може стати підставою для відмови у видачі візи, в анулюванні виданої візи та дозволяє розпочати судову справу проти мене, відповідно до законодавства країни-члена ЄС, яка розглядає мою заяву на отримання візи.

Я зобов'язуюсь покинути територію країни-члена ЄС до закінчення строків дії виданої візи. Мене поінформували, що віза-це одна з вимог для в'їзду на територію країн-членів ЄС. Факт отримання візи не означає, що я маю право на повернення грошей, якщо я порушив положення статті 5, пункту 1 Регламенту ЄС № 562/2006 (Шенгенський прикордонний кодекс), внаслідок чого мені заборонили в'їзд до країни призначення. Виконання вимог в'їзду перевірятиметься при в'їзді на територію країн-членів ЄС.

Místo a datum/Míste ta data podací zayavi na oformlení vízi

Lvov, 16.05.2018

Podpis (u nezletilých podpis vykonavatele rodičovské odpovědnosti/zákonného zástupce, poručníka nebo opatrovníka)Підпис (замість неповнолітньої дитини підписує один з батьків або опікунів)

Andrej

¹ V případě, že je VIS v provozu/З моменту підключення системи VIS